

চ্যাবিত্ৰগ নিৰুণাৰ্জ্বেৰ নিৰিহব

প্ৰাৰ্জ্বে



ওৰুমাৰ সান্ধিৰমাৰ. মুভিছুল লিঃ

পঞ্চায়েৎ

পরিচালক—সুপ্রসাদ চন্দ্র মজুমদার

কাহিনী:—সুবোধ ঘোষ
চিত্রনাট্য:—মনীন্দ্র দত্ত
সম্পাদক:—

অর্কেন্টু চট্টোপাধ্যায়
গান-স্তোত্র-কবিগান:—

কবি বিমলচন্দ্র ঘোষ
স্বরশিল্পী:—নরেশ ভট্টাচার্য
আবহ সঙ্গীত:—কমল মিত্র
চিত্রশিল্প:—সুবোধ বন্দ্যোপাধ্যায়
ব্রতকথা:—দক্ষিণারঞ্জন

মিত্র মজুমদার
শব্দসঙ্গী:—জে. ডি. ইরানী
শিল্প-নির্দেশক:—বট্ট সেন
কর্ম-সচিব:—জীবেন বসু
ব্যবস্থাপক:—পোরা গুপ্ত
স্থিরচিত্র:—মেসার্স স্টিল
ফটো সাভিস

রসায়নাগারিক:—
ধীরেন দাশগুপ্ত

রূপসজ্জা:—শৈলেন গাঙ্গুলী
ষ্টুডিও ব্যবস্থাপক:—
প্রমোদ সরকার

নৃত্যপরিচালক:—
অতীন লাল গাঙ্গুলী
যন্ত্রসঙ্গীত:—হিজ মাস্টার্স ভয়েস অর্কেস্ট্রা (নিউম্যান পরিচালিত)

সহকারীগণ

পরিচালনায় — পঙ্কপতি ভাট্টা.
শৈলেন দত্ত, সন্তোষ
পাল, অনন্ত মৈত্র।
চিত্রশিল্পে — ননী দাশ।
শব্দযন্ত্রে — সন্ত বোস।
রসায়ণে — শঙ্কু সাহা, সামাঞ্জ রায়,
ননী চট্টোপাধ্যায়,
অমূল্য দাশ, অরেশ রায়।
রূপসজ্জায় — হুলাল দাশ, রাধিকা চন্দ্র।
আলোক নিষ্কেপ — হেমন্ত দাশ, মদন সেন,
আহম্মদ, মনীন্দ্র দে,
রামপ্রসাদ, আশু দত্ত,
মৃগু সিংহ।
পে ব্যাকে — সরোজ বসু, রবীন সেন।
ব্যবস্থাপনায় — নিরঞ্জন শীল।
সম্পাদনায় — নিম লানন্দ মুখোপাধ্যায়
নারায়ণ দাশ।
শিল্পনির্দেশনায় — নরেশ ঘোষ,
কানাই চট্টোপাধ্যায়।

চিত্রিত-চিত্রনে—সক্যারাগী, কেতকী, অপর্ণা, পুষ্প, পাহাড়ী সাচ্ছাল, কমল
মিত্র, সাধন সরকার, সন্তোষ সিংহ, জীবেন বসু, ফণী রায়, তুলসী চক্রবর্তী কুমার
মিত্র, বিজ্ঞ ভট্টাচার্য, পঞ্চানন চট্টোপাধ্যায়, বিশ্বনাথ ঘোষ, বলরাম ব্যানার্জী,
শৈলেন দত্ত, সুধাংগু, হনীত, শৈলেশ, নিমাই, পরিমল, মাস্টার অনিল, মাস্টার
জানকী, হর্গত চুঙ্গি, স্বধীর, কানাই, অমল, দেবেন, রমা পদ, কাতিক।

ইন্দ্রপুরী ষ্টুডিওতে রীভ শব্দমঞ্জে গ্রহীত ও ইন্দ্রপুরী
ষ্টুডিও ল্যাবরেটরীতে পরিষ্কৃতিত



জয়তু জীবতু পঞ্চায়তম্ !

জনগণ-কল্যাণমন্ত্র বিঘোষিত
হুখভয়ভঞ্জন গুণীজনশোভিত
ক্ষুদ্র ব্যাধিত কোটি অন্তরে বন্দিত
গণ-অভিনন্দিত শঙ্কাহরম্ !

সংঘনিয়ামক শাস্ত শিবম্
বিদ্যাশিল্পকৃষিপালক নিত্যম্
গতম্পিভারতে নবাগতমাশা
সাম্য-শান্তি-সুখ বিবর্ধনম্ !

চুংহি বহুজন গুণজানমণ্ডিত
অগণিত লঘুগুরু প্রাণে প্রাণে ছন্দিত
শাসন-শোষণ-শঙ্কা বিমর্দন
মৈত্রীবিধায়ক পঞ্চজনম্ !

ভো জনমণ্ডলী জনপদবাসী
গণ-কল্যাণরত চির অবিনাশী
সত্যমেব জয় নান্যর্পস্বা
শুনুরে সংসারে পরাংপরম্ !

সুপ্রসাদ চন্দ্র মজুমদার

স্বপ্নাইক

মানিকপুর গ্রাম। দুঃখ-হৃদয় অভাব অভিযোগের মধ্যে দিয়ে গরীব চাষীদের দিন কাটে। জমিদার সহরে থাকে, নায়েবই জমিদারীর হর্তা কর্তা বিধাতা—গরীব প্রজাদের নির্মমভাবে শাসন ও শোষণ করাই তার একমাত্র পেশা। বুদ্ধ রূপচাঁদ মঙল গরীব গ্রামবাসীদের একজন প্রধান মাতঙ্গর—গ্রামের কল্যাণ ও সমৃদ্ধির জন্তু পঞ্চায়েৎ প্রতিষ্ঠার স্বপ্ন ঘাথে—কিন্তু জমিদারপক্ষীয় নায়েব ও তা'র প্রতিবেশী বন্ধু নিতাই চৌকিদারের কুটিল ষড়যন্ত্রে রূপচাঁদের সকল চেষ্ঠা ব্যর্থ হয়। রূপচাঁদ আজ গরীব হয়ে পড়েছে তা'র সে আগেকার দাপট আর নেই—নিতাই চৌকিদার তাই রূপচাঁদের বন্ধুত্ব স্বীকার করে না। রূপচাঁদের যখন স্নসময় ছিল নিতাই একদিন তার একমাত্র কন্যা মালতীর সঙ্গে রূপচাঁদের ছেলে সাধুরামের বিয়ে দেবার জন্তু কপিলেশ্বর তলায় শপথ করেছিল। যুদ্ধের বাজারে চোরাকারবার করে নিতাই এখন অবস্থাপন্ন লোক; এখন সে তা'র শপথের কথা সম্পূর্ণ ভুলে গেছে।

এদিকে নিতায়ের মেয়ে মালতী সাধুরামকে ভালবাসে, কিন্তু বদমেজাজী বাপের ভয়ে মুখ ফুটে একটি কথাও বলতে পারেনা—। মালতী ও সাধুরামের প্রতিবেশী কুঞ্জ আর নতুন বৌ চেষ্ঠা করে যাতে মালতী ও সাধুরামের মিলন হয়। একদিন মালতী নতুন বৌকে জানালো তা'র বাবা নিতাই তা'র বিয়ে ভিন গ্রামের এক পাত্রেয়র সঙ্গে ঠিক করেছে। কুঞ্জের মুখে খবরটা শুনে সাধুরাম বিচলিত হ'ল।



কপিলেশ্বর তলায় মেলায় কবির লড়াই চলেছে—রূপচাঁদ মোড়ল আর সাধুরামকে গ্রামবাসীদের সামনে অপমান করবার জন্তু নিতাই চৌকিদার একজন কবিকে মোটা বখশিস দিয়ে কবি গানের আসরে বসে উৎসাহ দিচ্ছে—রূপচাঁদ ও সাধুরামের অপমান কুঞ্জের কাছে অসহ্য লাগলো। কুঞ্জ বিরুদ্ধ দলের কবিকে গোপনে মোটা বখশিস দিয়ে নিতাই চৌকিদারের ভণ্ডামীর মুখোস খুলে দেবার পরামর্শ দিল। কবির লড়াই জমে উঠলো—কুঞ্জের পক্ষ নিয়ে অপর কবি

তীত্র ভাষায় নিতাই চৌকিদারকে আক্রমণ শুরু করায় নিতাই কিন্তু হয়ে কবিয়ালটক মারতে গেল—

বর্ষাকাল প্রচণ্ড বড় বৃষ্টি বজ্রার গর্জন শোনা গেল—
—বুদ্ধ রূপচাঁদ মোড়ল কপিলেশ্বর তলায় প্রার্থনা করছে
—সাধুরাম ছুটে এল বাপকে ঘরে নিয়ে যাবার জন্তু।
হঠাৎ নদীর বুক থেকে সাহায্য প্রার্থনার আর্তনাদ শুনে সাধুরাম নিজের জীবন বিপন্ন করে যাদের উদ্ধার করে আনলো—অদৃষ্টের এমনি পরিহাস তারা মালতীর ভাবী বর ও শ্বশুর!



বজ্রায় সমস্ত গ্রাম ভেসে গেছে—বহু দরিদ্র চাষীর সর্বনাশ হয়েছে—হুতিক ও মহামারী আসন্ন। বাঁধ কেটে বজ্রার জল বেয় করে না দিলে সব ধ্বংস হয়ে যাবে। এই সুযোগে নায়েব গোমস্তা নিতাই চৌকিদার ও ইউনিয়ন বোর্ডের রাঘব বোয়ালরা জলমগ্ন জমিগুলিতে মাছের ব্যবসা করবার জন্তু পরামর্শ কোরে ট্যাঁড়া পিটে সমস্ত ডুবোজমি পরোয়স্থি ঘোষণা করে দিলে। চাষীরা মাথায় হাত দিয়ে পড়লো—রূপচাঁদ মোড়ল ও সাধুরামের পরামর্শে তা'রা পঞ্চায়েৎ ডেকে সম্মেলনভাবে বাঁধ ভেঙ্গে দেবার জন্তু এগিয়ে গেল। মনসার মুখে খবর পেয়ে নিতাই চৌকিদারও পাইক বরকন্দাজ নিয়ে বাধা দিতে গেল—রীতিমত লাঠালাঠি বাধলো। নিতাই চৌকিদারের দল সম্পূর্ণরূপে হেরে যেত কিন্তু সাধুরামের ছুবলতা! মালতীর বাবার মাথায় কেমন করে লাঠি চালাবে?—ইতঃসত্ত করছে এমন সময় নিতাই চৌকিদার লাঠির ঘায়ে সাধুরামের মাথা ফাটিয়ে দিলে। সবছারা চাষীর দল শক্তিশালী নায়েবের অত্যাচারে চরম লাঞ্ছনা ভোগ ক'রলো।

এই ঘটনায় কিছুদিন পরে নতুন বোয়ের কাছে সাধুরাম সুনলো মালতী নতুন বোয়ের কাছে হুঃখ করে জানিয়েছে—সামান্য কষ্টাপণ দিয়ে মালতীকে গ্রহণ করবার মত পুরুষ যদি মানিকপুরে থাকতো তবে তাকে ভিন গায়ে যেতে হত না। শুনে সাধুরাম হুঃখে, অভিমানে হতাশায় চঞ্চল হয়ে উঠলো।

নিশ্চিতি রাত। নদীর ঘাটে নৌকা থেকে একজন আরোহী নামলো, তার হাতে একটি ব্যাগ—আরোহী অন্ধকার গ্রামপথে এগিয়ে চলেছে—সশস্ত্র সাধুরাম কষ্টাপণ সংগ্রহের জন্তু মরীয়া হয়ে সেই আগন্ধকের কাছ থেকে টাকাকড়ি ছিনিয়ে নেবার জন্তু মুখোমুখি হল—সাধুরাম দেখলো আগন্ধক একজন সন্ন্যাসী—সাধুরামের

দিকে ভাকিয়ে মুহু মুহু হাসছেন, আক্রমণোত্ত সাধুরামের হাত থেকে অস্ত্র খসে পড়লো—সন্ন্যাসী শিবনাথ সাধুরামকে বৃকে জড়িয়ে ধরলেন।

শিবনাথ একদিন আবিষ্কার করলেন গ্রামবাসীর) কপিলেশ্বর নামে যে দেবতার এতকাল পূজা করে আসছে—আসলে সেটি একটি প্রাচীন শিলালিপি। শিবনাথ সিঁচুর চন্দন পরিষ্কার করে দেখলেন সেই শিলালিপিতে পঞ্চায়েৎ সন্থকে একটি অপূর্ব স্তোত্র উৎকীর্ণ রয়েছে। এতকাল পরে রূপচাঁদ মোড়লের পঞ্চায়েৎ প্রতিষ্ঠার স্বপ্ন সফল হল। সন্ন্যাসী শিবনাথ গ্রামবাসীদের সুস্ববন্ধ করে পঞ্চায়েৎ প্রতিষ্ঠার শুভদিনে স্তোত্রটি গান গেয়ে শোনালেন ও অত্যাচারীর তৈরী বাধ ভেঙ্গে ফেলবার জন্ত শোভাযাত্রা করে গ্রাম প্রদক্ষিণ করতে লাগলেন।

এদিকে মালতী তার বিবাহের দিন অশ্রুসিক্ত চোখে ব্রতকথা গান করছে, নতুন বৌয়ের কাছে গুনলো সাধুরাম ও গ্রামবাসীর) বাধ ভাঙতে বাচ্ছে। মালতীর মন আবার অস্থির হয়ে উঠলো। নিতাই চৌকিদারের বাড়ীর সামনে দিয়ে পঞ্চায়েৎ স্তোত্র গাইতে গাইতে শোভাযাত্রা চলেছে—নায়েবের আছবানে সদর থেকে পুলিশফৌজ ও পুলিশ অফিসর এসে গেল—একদিকে সন্ন্যাসী শিবনাথের নেতৃত্বে পঞ্চায়েতের জঙ্গী সত্য়ার) বাধ ভাঙবার জন্ত মরীয়া হয়ে উঠেছে—অন্যদিকে নায়েব ও নিতাই চৌকিদারের কাছ থেকে মিথ্যা অভিযোগ গুনে পুলিশ ফৌজ রাইফেল হাতে এগিয়ে আসছে—মালতী কি করবে ? ? ? ?



সঙ্গীতাংশ

এক

ধান বোদের প্রাণ আধা ধান বোদের প্রাণ।
 জোয়ে জোয়ে ফসল বনে বাড়াই বাড়ির)মান
 আহা ধান বোদের প্রাণ।
 সোনার মাটি চারায় ঢাকা
 টিয়ে পাখির সবুজ পাখা
 বড় বাদলে বৃকদে' রুধি' নোনা গাঙের বান
 আহা ধান বোদের) প্রাণ।

লক্ষী মায়ের আঁচলখানি ফসল দিয়ে বোনা।
 চাবীর হাতে কান্তে লাঙল ফলার কাঁচা সোনা।
 বোদের ডিঙি গাঙের জলে
 গুণ টেনে যায় সাঁঝ সকালে
 ক্ষেত-খামারের গান গেয়ে যায় নদীর কলতান।

বিমলচন্দ্র ঘোষ

দুই

উর্-স-স্ জাগ জাগ জাগিন মিনা জারমিনা।

লাগ ভেলুকি লাগ লাগ লাগ ভানুন্নতীর) নামে।

মস্তুর) মন জোড়া লাগে

বিনিয়ে পড়া গীরিত জাগে

আটকুড়ো মা'র বৃক ভরে যায় ঘুম পাড়ানী গানে।

শিকড় মাকড় তাবিজ তাগা বিলাই ঘরে ঘরে

সাঁই-আল্লা-কৃষ্ণ-কালী-মনসা মায়ে'র বরে—

জড়বৃটি মস্তুরেতে

মনের) মাতৃষ উঠবে মেতে

মন-ভোমরা গুনগুনিয়ে উঠবে) শ্রাণে) শ্রাণে।

বিমলচন্দ্র ঘোষ

তিন

মালতী : সখি, পথে যেতে যেতে কেন নাচিল নয়ন ?

ফাগুনের কুহুগানে অলস চরণ।

কেন নাচিল নয়ন।

তার) : আধি তোর) নাচে কেন জানি লো জানি।

বৃক কাটে তবু মুখে কোটনো বাণী ;

জানি জানি কেন তোর) নাচিল নয়ন।

মাগতী : কী জানো কী জানো বলোনা মোরে
রেখোনা মিছে আর ছলনা-ধোরে
ধরিনা বাতাসে সধি উতলা যে মন।

তার : সুর লগি আনখনা গেমের গানে
পুলক জাগায় তোর গোপন প্রাণে
তারি সাথে মিলনের আসে হলগন।

বিমলাচন্দ্র ঘোষ

চার

জল ঠে ঠে জল ঠে ঠে চাঁদ ভাসে জলে ।
জল খই খই খই জল খই খই চাঁদ ভাসে জলে ।
পরান বধুর প্রেমের মধু করে
মাতাল হাওয়ায় মনটা কেমন করে
গুসে, পালিয়ে বেড়ায় হাতছানি বের মন ভোগানোর ছলে ।
তিয়া-স্তরা মরুস রাজা চৌটে
পরশে তার গোলাপ কুড়ি ফোটে
নাচের তালে পলার মালা ফুলছে বধুর গলে ।
মনের মানুষ বাজায় বনের বীণী
শিউরে ওঠে রাজা চাঁদের হাসি
প্রেম-নাগনী নাচায় ফণা বকের ঝাপি তলে ।

বিমলাচন্দ্র ঘোষ

পাঁচ

কুলগঙ্গা ফুল-কুমারী বরে শিলেধরে ।
বিধিপথে গঙ্গাজলে শিব পূজন করে ।
আত্মিকালে জনম শিবের সত্যিকালে পা ।
চার যুগেতে পঞ্চবদন পঞ্চ দেবতা ।
পাড়া পড়শি বলেন শিব শিরে ধরেন স্তম্ভা ।
ভঙ্গ বেধে পাড়ায় পাড়ায় ভিক্ষের ঘটা ।
কাহন কড়ি নেইকা শিবের ফেধন বাড়ী বাড়ী ।
পারিরাজ দেন 'ক'স তারে আপন ঝিয়রী ।
ভিখারী কি হলেন শিব ভিক্ষের তরে ।
মনে মনে সতীর চোখে শাওন ধারা করে ।

দক্ষিণারঞ্জন মিত্র মজুমদার

দ্বয়

প্রথম কবিরায়— 'ও বা'র, শ্রুশানে বাস মশানে বাস অঙ্গ মাথা ছাই ।
সেই সাধুর এবার-বায়না শোনো মালতী ফুল চাই ।
আহা, কে যে বেটার নাম রাখিল জন্মকালে সাধু ।
আবার, মালতী ফুল গলায় নিতে সখ করেছেন বাহু ।
এবার, গীজা টেনে পরক গিয়ে পুত্রেরা ফুলের মালা ।
মিছে, মালতী ফুল গলায় নিয়ে বাড়বে বৃকের আলা ॥

দ্বিতীয় কবিরায়— বলি, শোনের বেটা বৃক্ষিমোটা করলি রে তুই টিকে তুল ।
ছিছিছি, চুরীর টাকায় বাগান রচা—
ছিছিছি, চুরীর টাকায় বাগান রচা তায় ফুটেছে
মালতী ফুল ॥
আহা, সে ফুল করে পড়ল বলে যৌবনে তার শুকায় দল ।
ও তার, ভোমরা বঁধু এলোনারে মিছেই করে চোখের জল ।
আরে তুই তো বেটা ছঁচোর ছঁচো—
আরে তুই তো বেটা ছঁচোর ছঁচো পরম যিনি হিমালয় ।
ভিখারী শিবের হাতে কছা দিয়ে হ'লেন শেষে পুণ্যময় ॥

প্রথম কবিরায়— ধামরে পাগল আশ্রু ছাগল তুলনা দিস কার সাথে ?
বুঝি কি তুই পুরান পুথি মুখ হয়ে আয় গজাতে ॥
হা-ঘরে এক মাঝির গরে কছা দেবে মরণ কার ?
যে ভুল কোরে দক্ষরাজা এনেছিলেন ধ্বংস তার ।
গায়ে মানোনা আপনি মোড়ল চালচুলোহীন বাশ বা'র ।
বামন হয়ে চাঁদের লোকে এবার দেখিনু পতন তার ॥
মালতী ফুল গলায় নেবে খেয়া মাঝির সখ কত ।
পাটনী একটা খুঁজে নিতে বোলগে যা তার অন্তর ॥

দ্বিতীয় কবিরায়— বলি, ধাম ধাম ধাম গুব হয়েছ ধামারে তোর বক্তিসে ।
তোব, তুল পেকেছে দাঁত পাড়েছে তুল বকছিস অস্তিসে ॥
দক্ষ যজ্ঞের কথাগুলো কর একবার শ্রবণ—
দক্ষরাজার ছাগমুণ্ড হ'ল কি কারণ ?
শেষকালে না ছাগমুণ্ড লাগে চোরের বাড়ি ।
সব অহঙ্কার যুচে বাবে ডাকবে ভা ভা করে ॥
জয় বাবা কপিলেশ্বর সবই তোমার জানা ।
সত্যভঙ্গ করে পিঁপড়ের গজালো আজ ডানা ।
গ্রামবাসীদের কুখার অন্ত বিদেশে চালান দিয়ে ।
অনেক টাকা জমিয়েছে আজ দালাল গিরি নিয়ে ॥
স্বপ্নপারে বাবার কড়ি আছে কি তার জমা ।
মনয় থাকতে মাঝির পায়ে এই বেলচা 'ক্ষমা' ॥
শেষের সৈনিক যমিরে এল সাক্ষাৎ মরণ ।
চোরের হাতে চৌকিদারী মজার কথা শোন ॥

বিমলাচন্দ্র ঘোষ



রজনীকান্ত দত্ত কর্তৃক ১০৭, লোয়ার সারকুলার রোড, মুক্তিগান লি: পক্ষ হইতে
সম্পাদিত ও প্রকাশিত এবং ৪২, ইণ্ডিয়ান মিরার স্ট্রীট, কলিকাতা-১৩,
শৈল আর্ট প্রেস হইতে উমাপতি গাঙ্গুলী কর্তৃক মুদ্রিত।

—দাম দুই আনা—